

Развитие человеческого капитала — СТРАТЕГИЧЕСКАЯ ЗАДАЧА

В АКС при КАУ обсуждены положения, изложенные в Послании Президента РК «Новые возможности развития в условиях четвертой промышленной революции».



Суть нынешнего Послания заключается в том, что мир стремительно развивает технологии, происходит технологическая революция и Казахстану крайне необходимо быть в тренде этих изменений.

Для этого в документе приводятся наиболее важные задачи, на решении которых наше общество и должно сосредоточиться. Среди них индустриализация, которая должна стать флагманом внедрения новых технологий; дальнейшее развитие ресурсного потенциала, внедрение «умных технологий»; повышение эффективности транспортно-логистической инфраструктуры; внедрение современных технологий в строительстве и коммунальном секторе; «перегрузка» финансового сектора; новое качество образования, продолжение реализации проекта «Бесплатное профессионально-техническое образование для всех», усилия на управление обществен-

ным здоровьем, пропаганду здорового образа жизни, на необходимость разработки современных стандартов по всем основным профессиям и новых образовательных программ и др.

Педагогический коллектив обсудил вопросы развития человеческого капитала как приоритет в числе главных реформ. Глава государства в этот раз отметил необходимость построения казахстанской модели образования, развития способности образовательных программ к постоянной адаптации к изменениям и усвоению новых знаний, обновление программ обучения в ТИПО с привлечением работодателей и учетом международных требований и цифровых навыков. Особое внимание уделено также вопросам развития культуры, идеологии, что является важным стимулом дальнейшей модернизации страны.

Послание Президента – это руководство к действию для каждого из нас, и мы намерены обеспечить эффективную поддержку практической его реализации.

*A.P. Rahimkuzhayaeva
преподаватель АКС при КАУ*

YOUNG LEADERS

Within the framework of the week of natural and mathematical sciences, the quiz "Young Leaders" was conducted by the mathematics teacher Minash Akbota Kasymkhanovna among the 6th classes at the school at KAU.



The goal is to increase student's interest in studying Maths as an element of universal human culture, popularize mathematical knowledge among students through entertaining tasks for the development of cognitive interest, and the formation of students' ability to use the knowledge gained during the lessons in extracurricular work. Also,

the rules of this game were announced, which consisted of 6 categories and 30 questions. In this game, the two teams "The Expendables" - 6D2 and "NEW" - 6D3, which consisted of 6 students in each team. It is also necessary to take into account the circumstances that the training load is well-chosen. The assignments were different and allowed everyone to feel successful.



Extra-curricular event was held under the motto "Success - breeds success!". The result of the quiz was as follows - the team "The Expendables" won a victory over the team "NEW" with a score of 2500 points and 2300 points.

to encourage each student to search and reflect creatively, to open the horizons of students, mathematical speech and literacy skills of good behavior in society, communication skills and joint activities.

For the participation and the winning team participants received certificates.

During the quiz each team represented posters, emblems, voiced the motto of the team. This part took place in the opening part of the game. In the main part of the quiz

*A.K. Daribayeva,
A.A. Akeshyeva-Matkerimova
Teachers at school at KAU*

ӘДІСТЕМЕЛІК СЕМИНАР

ҮСТІМІЗДЕГІ ЖЫЛДЫҢ 5 АҚПАНЫНДА ҚАЗАҚ-АМЕРИКА УНИВЕРСИТЕТІНДЕ ӘДІСТЕМЕЛІК СЕМИНАР БОЛЫП ӨТТІ.

Аталмыш шара Б.А. Жандарбек, заң ғылымдарының докторы, университеттің профессорының шақыруымен келген заң ғылымдарының магистрі, «Эйр Астана» ұлттық әуе компаниясының заң департаментінің менеджері Ә.М.Сызбаевтың қатысуымен өтті.

Әдістемелік семинар аясындағы жиында университеттің оқытушы-профессор құрамының алдында сөйлеген Ә.М. Сызбаев өзінің заң мамандығы бойынша жоғарғы оқу орнын бітіргелі он бес жылдан бері прокуратура органдарында, жоғарыда аталған ұлттық әуе компаниясында өз мамандығы бойынша қызмет жасап келе жатқанын айтып,

едәуір тәжірибе жинақтағанын ортаға салды.

Осы айтылған мерзімде жоғарғы оқу орнын тәмамдап келген көптеген заңгерлерді жұмысқа қабылданарда жалпы түйгені: олар теория тұрғысынан алғанда әжептеуір білімдерінің бар екенін көрсеткенімен, тәжірибеге келгенде оны теориямен ұшастыра ала алмайтындығының куәсі болғанын айтты. Келешекте студенттерге жұмыс жоспарын әзірлегенде тәжірибе сабақтарына көп көңіл бөлінсе



екең тілек білдірді. Семинарда оқытушы құрамынан Н.Қ.Бегалиев, Н.С. Тагвиашвили, А.Ш. Қуатова сынды білікті мамандар тек қана сұрақ берумен шектеліп қалмай, өз ойларын ортаға салды.



Қазақ-Америка университетін деканы Қ.С.Абдыхалықов болашақта мамандық бойынша өз біліктілігін дамыту мақсатында оқытушылар мен студенттерді аталмыш компанияда тәжірибе өту жөнінде келісім жасау туралы ұсыныс жасады, ал өз кезегінде

Ә.М. Сызбаев бұл бағытта осы мәселені компанияның басшыларымен талқылап, өз көмегін аямайтынына уәде берді.

Әдістемелік семинар жалпы тартымды да, қызықты өтті. Жиналғандар осы сияқты жиын жиы болып тұрса екең деген тілек білдірді.

МҰҒАЛІМ – ТВОРЧЕСТВОЛЫҚ МАМАНДЫҚ

Оқытып-үйрету мен тәрбие ісінде оқу орындарының жаппай заманауи технологияларды қолдануға көшу процесінде мұғалімнің кәсіби шеберлігін арттыру мәселесіне баса көңіл бөлініп отыр. Бұл білім беру сапасын арттыру негіздерінің бірі және бірегейі болып табылады.



Мұғалім әр түрлі дерек көздерінен өздiгiнше бiлiм жинайды, оны кәсiптiк қызметiнде, өзiнiң тұлғалық даму сатыларында пайдаланады. Бұл қандай бiлiм көздерi және оларды қайдан iздеуге болады? Бұл теледидар, газет, журнал; әдебиеттер (әдiстемелiк, ғылымтанымдык, публицистикалық, көркем); ғаламтор; әр түрлi жеткiзгiш негiздегi бейне, аудиоаппараттар; ақылы курстар; семинарлар мен конференциялар; шеберлiк сыныптары; тәжiрибе алмасу шаралары; экскурсиялар, театрлар, көрмелер, мұражайлар, концерттер, саяхаттар; бiлiктiлiктi жетiлдiру курстары.

Осыған орай, Алматы байланыс колледжiнiң оқытушылары өз бiлiмдерiн ұштауда әртүрлi ғылыми-практикалық, ғылыми-методикалық конференциялар мен семинарларға жиi қатысады. Осы жылдың 24-27 қаңтарда оқытушылар Әл-Фараби атындағы ҚазҰУ-дың жалпы тiл бiлiмi және

еуропа тiлдерi кафедрасының меңгерушiсi Гүлмира Мадиеваның ұстаздық ғылыми-педагогикалық қызметiне 35 жыл толған мерейтойына арналған «Филология мен шет тiлдерiн оқыту әдiстемесiнiң өзектi мәселелерi: теория мен практика» атты халықаралық ғылыми-әдiстемелiк конференциясына қатысып, тәжiрибе жинақтап қайтты.

Конференцияда үштiлдiлiк жағдайында шет тiлi оқытушыларының педагогикалық шеберлiктерiн дамыту мен жетiлдiруге бағытталған шет тiлiн оқытудың өзектi мәселелерi, әр түрлi пәндердi шет тiлiнде жүргiзуге қабiлеттi педагог кадрларды дайындау үшiн қажеттi шет тiлiн оқытудың қарқынды оқыту әдiстемелерi сөз болды.

Ж.М. Досжанова,
Алматы байланыс колледжiнiң
ағылшын тiлi пәнiнiң оқытушысы

Чудесный мир ярких красок

Учащиеся начальных классов Школы при КАУ 2 февраля посетили Государственный музей искусств им.А.Кастеева - крупнейший художественный музей страны, культурно-просветительский центр в области изобразительного искусства.

Во время экскурсии ребята погрузились в чудесный мир ярких красок. Богатая, разнообразная, бесценная коллекция дала яркое представление о художественной культуре Казахстана, стран Европы и Азии, мастерах прошлых эпох и настоящего времени. В музее много картин известных и малоизвестных художников, скульптур, ремесленных изделий, отражающих искусство и культуру народа Казахстана. Среди экспонатов также ковры, украшения, предметы быта.

Благодаря профессионализму экскурсоводов дети с большим интересом слушали, отвечали на вопросы, искали ответы в картинах, познавая мир древнего Казахстана, стран Европы и Азии, погрузившись в мир искусства. Это вдохновляет детей на лучшее понимание собственных культурных основ и этнопринадлежности, укрепляет мышление юных художников, развивая



их критическое восприятие и чувствительность, способствуя их креативному творчеству.

Мастера - художники музея им. Кастеева провели мастер-класс по гончарному делу. Дети своими руками сделали горшки, вазочки, подсвечники и по мягкому изделию наносили орнамент или рисунок (стеками, шариковыми ручками и т.д.).

Р. Т. Орынбекова
учитель начальных классов
Школы при КАУ



«Оренбургский путь Ахмета Байтурсынова»

Презентация новой книги известного российского ученого-краеведа, выходца из Оренбургской области Татьяны Ивановны Тугай состоялась 30 января 2018 года на встрече за круглым столом в КАУ. Издание вышло в г. Оренбург осенью 2017 г. по инициативе и при активной поддержке президента Оренбургского благотворительного фонда «Байтерек» мецената Жанабая Айткалиевича Балабаева.

Студенты и преподаватели бакалавриата обсудили также юбилейную дату - 100-летие движения и партии Алаш. Амина Алмахан и Анна Туманова подготовили свои выступления об Ахмете Байтурсынове и о деятелях Алаш. Доктором (PhD) международных отношений Кайыржаном Абдыхалыковым была подчеркнута особая роль Ахмета Байтурсынова как ученого-лингвиста и государственного деятеля в формировании партии Алаш, становлении органов просвещения первой Казахской советской республики.

О роли партии Алаш в истории выступил профессор Нурлан Нурсейит, отметив демократические принципы программы государственного развития партии Алаш, идеи создания государственности и многопартийности в Казахстане. Своими мнениями поделились российские, польские и казахстанские ученые, меценаты - профессор С.В. Любичанковский, председатель правления благотворительного фонда «Байтерек» С.С.Таикешева, польский ученый-



тюрколог В. Чернев, доктор юридических наук Ш.А. Забих и другие.

Книга содержит уникальные архивные данные, иллюстрируя деятельность выдающегося сына казахского народа, поэта, ученого, просветителя, издателя первой в истории казахского народа газеты, государственного и общественного деятеля Ахмета Байтурсынова в период его жизни в Оренбурге. Автор книги Татьяна Тугай выразила благодарность президенту КАУ Амирлану Айдарбековичу Кусаинову за возможность презентовать книгу в одном

из ведущих вузов республики. Была отмечена выдающаяся роль Ахмета Байтурсынова в истории казахского государства, его врожденная интеллигентность, в презентации показаны известные места в Оренбурге, связанные с его деятельностью.

Презентация книги прошла в рамках программы Рухани жанғыру, став примером добрососедских отношений Казахстана и России в сфере культурно-гуманитарного развития.

К. Абдыхалыков,
доктор PhD

УВЛЕЧЕННЫЙ УЧИТЕЛЬ – ЭТО ПОДАРОК СУДЬБЫ

Менгуль Шаймерденовна Атабаева в Школе при КАУ работает с 2002 года, зарекомендовав себя хорошим педагогом, на высоком уровне владеющим как теоретической, так и практической методикой преподавания, используя известные методики и информационно-коммуникационные технологии, интерактивные методы и активные формы обучения, работающие на развитие личности ученика.

Повышая уровень педагогической деятельности на курсах повышения квалификации, она изучает опыт учителей-новаторов, выступает с докладами на заседаниях МО. Менгуль Шаймерденовна публикует статьи в республиканских, городских конференциях, на различных образовательных сайтах. В начале учебного года показала открытый урок по математике на Республиканской научно-педагогической конференции «Выявление, мотивация и поддержка одаренных детей в школе» (сентябрь 2017г.) для учителей начальных классов, выступив с докладом «Учение с увлечением – новые подходы в обучении первоклассников».

Разнообразие форм и методов инновационной деятельности учителя, творческий подход



к делу дают положительные результаты: в классах педагога 100% успеваемость, качество знаний от 85% до 88%. Результаты итоговой комплексной срезовой работы за курс начальной школы свидетельствуют о том, что ученики 4 класса успешно освоили

государственный стандарт начального образования. Качество по русскому языку – 80%, по математике – 86%, по окружающему миру – 85%.

Учитель выявляет и поддерживает одаренных детей, ее ученики успешно участвуют в международных, городских и республиканских конкурсах «Русский медвежонок», «Кенгур», «Лисенок», «Золотое руно», «Интеллектуальный марафон», «ЭМУ-Эрудит», становятся победителями городских предметных олимпиад по русскому языку и математике.

Особое внимание Менгуль Шаймерденовна уделяет воспитанию учащихся, которое осуществляется в тесном контакте с родителями. За высокий профессионализм, творческий поиск, инициативу и трудолюбие учитель награждена многими Почетными грамотами и Благодарственными письмами.

А.М. Джунуспекова,
зам.директора Школы при КАУ

The most demanded profession today

Education is the most powerful weapon we can use to change the world'

Nelson Mandela

The interpreter profession has been very prestigious and demanded for a long time. Its history goes back to Ancient Egypt. Their services had been especially demanded in the Ancient Greece which closely contacted to the East countries.

Nowadays the world needs the interpreters' services and without their help we won't be able to build the easily cooperating world community, to find the most suitable ways of communication between countries. More and more services are needed in all directions of translations: legal translations, translations of documents, articles, consecutive interpreters and simultaneous translation. Work of interpreters helps to open societies and serves as an indispensable link between people living in different parts of our planet.

The speciality 'Translation Proficiency' was opened at Almaty college of communication in 2012. The first graduates were fourteen students after 11th form. Everyone had got their mission, some of them graduated from KAU and have been working in different



competitions like "Good reading of poems", the International distance competition "Mega Talent", "English Club" and other activities are being held every semester. Interpreter's profession plays a big role in the life of contemporary society and Educational-professional practice. We have close connection with Educational center Macmillan, Study Inn. Every year our students carried out their practice there.

Things are changing, but communication skill still remains as an important component of any process. People knowing several languages were appreciated both in the ancient time and today. Neither equipment, nor computers will never be able to provide so high-quality translation as the human being.

*A.K.Sariyeva
Teacher of ACC at KAU*

kinds of fields of education, culture and services.

Every year students of the speciality 'Translation Proficiency' take an active part in the life of college. They realize the importance of profession and do their best to master perfectly English. Many events are held in order to improve students' pronunciation and enrich their vocabulary. Meeting with foreign companies to know the mentality of the people with whom to negotiate and local dialects, and also taking part in discussions, providing debates,

«СОҢҒЫ ҚАҒАРМАН»

«Сабақ беру – үйреншікті жай шеберлік емес, ол үнемі жаңадан жаңаны табатын өнер» деп Ж.Аймауытов айтқандай, білім беру жүйесіндегі бүгінгі өмірдің талабы сабақ өткізудің жаңа әдістері мен ақпараттандырылған оқыту технологияларын пайдалану болып табылады.

Интеллектуалдық ойындар арқылы оқушылардың танымдық қабілетін дамыту мақсатында ҚАУ жанындағы мектептің жаратылыстану-математика ғылымдарының онкүндігінде 8-ші сыныптар арасында «Соңғы қаһарман» ойыны өткізілді.

Ойын барысының мақсаты – студенттердің танымдық қызығушылықтарын, логикалық ойлау және зейін қабілеттерін дамыту, оларды жылдам әрекет етуге, тапсырма шарттарын дұрыс талдай білуге, шығармашылық элементтерін дамытуға, білімдерін басқа жағдайларда қолдануға үйрету, сондай-ақ, балалардың бір-бірімен достық қарым-қатынас жасауына, бәсекелестік сезімдерін туғызуға тәрбиелеу мен математика және информатика пәндеріне деген танымдық қызығушылықтарын арттыру. Ойын шарты - үш раундтан тұратын ойынға екі сыныптан төрт студенттен құралатын үш топ



құру. Бірінші раундтың қорытындысы бойынша жеңілген топ ойыннан шығады. Екінші раундтың қорытындысы бойынша да тағы бір жеңілген топ ойыннан шығады. Соңында төрт ойыншыдан құралған бір топ қалады да, олар өзара бір-бірімен бәсекелеседі. Мәреге тек бір ойыншы ғана жеңіске жетіп, «Соңғы қаһарман» атағына ие болуы керек.

Ойын қорытындысы бойынша мәреге Кахарова Шахсанам, Усов Денис пен Сакенова Сания

лар жетті. Олардың барлығы да өздерінің пән бойынша танымдық қабілеттерінің жоғары деңгейде екендігін көрсетіп, дәлелдей алды. Таласып-тармасқанның арқасында 8В2 сынып студенті Сакенова Сания «Соңғы қаһарман» атағын жеңіп алды.

Ойын соңында ойынға қатысқан барлық студенттер сыйлықтармен марапатталды.

Бұл іс-шараны жаратылыстану-математика ғылым-

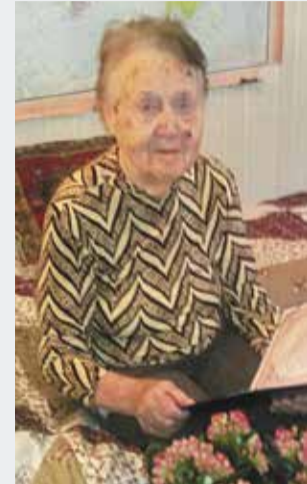
дар бірлестігінің оқытушылары С.С.Грачева мен А.Е.Нұрахметовалар ұйымдастырды.

*А.З. Карипова
ҚАУ жанындағы мектептің қазақ тілі мен әдебиеті пәні мұғалімі*

БОЛЬШИЕ ЗНАНИЯ И БОЛЬШОЕ СЕРДЦЕ

ВЕТЕРАНУ ТРУДА, ПОЧЕТНОМУ СВЯЗИСТУ ВЕРЕ АЛЕКСАНДРОВНЕ НЕФЕДОВОЙ ИСПОЛНИЛОСЬ 90 ЛЕТ!

Мы часто проносим слово Учитель, не задумываясь, какую огромную роль играет он в нашей жизни. Всех нас во многом сформировала школа, и в первую очередь, наши педагоги. Главное для учителя – это воспитать не просто хорошего ученика, а личность. Вот этому и посвятила свою жизнь Вера Александровна.



В техникуме связи проработала с 1953 г. по 1983 г., вела предметы электротехники и электронные вакуумные приборы. Была председателем городского объединения по электротехнике, руководила художественной самодеятельностью. За заслуги в воспитании и обучении студентов имела много благодарностей и почетных грамот. Портрет В.А.Нефедовой украсил Доску Почета, ей вручен значок «Почетный связист», медали «За трудовую доблесть» и «Ветеран труда».

Коллеги отмечали, что уроки Веры Александровны проходили на высоком профессиональном и методическом уровне. Правильно выбранные методики, наглядные пособия и технические средства делали каждое занятие запоминающимся, непохожим на другие. Ее отличали высокое

профессиональное мастерство, умение общаться со студентами, требовательность к себе.

Как сказал Л.Н.Толстой «Хорошему учителю достаточно иметь только два качества – большие знания и большое сердце» - именно с таким учителем нам посчастливилось работать, перенимать опыт, общаться. Преподаватели и администрация колледжа связи поздравляя Веру Александровну с юбилеем, желают ей крепкого здоровья, благополучия, внимания и любви близких!

*А.К.Сариева
преподаватель АКС*

Каждый ее урок является разговором о жизни

Активный, творчески работающий педагог, требовательный к себе и окружающим – такой мы знаем Аину Бикеновну Аликулову, которая работает в школе при КАУ с 2013 года. Поиск таких методов и форм, рациональных приемов обучения и воспитания, которые позволяют дать ученику не только знания, но и заряд нравственности, убежденности, моральной чистоты, сделать каждый урок уроком раздумья, анализа и открытия – это ее педагогическое кредо. Каждый урок Аины Бикеновны – это серьезный, эмоциональный разговор о жизни, где учитель умело создает настрой и ученики доверчиво идут за ней, постигая истину в художественном произведении и соотнося ее с реалиями сегодняшней жизни.

Айна Бикеновна умеет планировать учебные занятия, выбирает оптимальные методы обучения. Проводит нестандартные уроки. Как научный руководитель всех исследова-



тельских проектов и ментор социальных и творческих бизнес-планов и работ, она ведет детей к поиску и новым открытиям. С недавнего времени Айна Бикеновна открыла свой канал на You Tube, где размещает интересные ролики о Школе при КАУ.

Коллеги поздравили ее недавно с 50-летием, пожелав, чтобы жизнь была не сплошной рутинной, а насыщенной картиной с невероятными историями, увлекательными путешествиями, радостными эмоциями и счастливыми событиями, высокими успехами. Желаем Аине Бикеновне невероятных жизненных сил, оптимистичного настроения, крепкого здоровья, внимательных и прилежных учеников, стабильного благополучия! Пусть ее счастье всегда будет рядом, чтобы впереди всегда горел огонь удачи и надежды!

Коллектив Школы при КАУ

We need a new generation that also acts!

A growing number of generation already have problems living with respect and appreciation for their own or other people's bodies. Having the opportunity to do drama at college gives our students plenty of opportunities to interact, create, be and act. Here, students can learn to express themselves and get to know others.



Classroom performance activities are successful ways in having your students speak using English. It basically refers to activities in which students are required to, as the name implies, perform in front of their peers.

The necessity of using a variety of activities such as: songs, games, drama and role play would help increasing students' knowledge of English. Interesting classroom ac-

tivities can encourage students to practise their English in a creative atmosphere and gain confidence.

The skills and qualities developed by students in drama, such as teamwork, creativity, leadership and risk-taking are assets in all subjects and all areas of life. Drama stimulates the imagination and allows students to explore issues and experiences in a safe and supportive environment.

At Almaty college of communication students of specialty "Translation Proficiency" are able to explore their creativity, language skills and to expose them to drama performance experience. The classes are expected to write their own scripts, prepare props, costumes and suitable background music and sound effects for stage performance.

On the 7th of February classroom performance activity 'Little Red Riding Hood' was held at college by the students of group 16-TP-201-2r. It was conducted with the aim of increasing the motivation for learning the English language, developing communicative, educational and cognitive competencies, developing the creative abilities of students through English. Students Sabirova U. Stadukhina V. Kazbekova A. Moldagalieva I. Salimzhan B. Kirykbaev E. Tyan V. participated in performance very actively and creatively. Students enjoyed dealing with and discussing the tale and problems, figuring things out, doing interesting things, doing things differently.

Zh.M. Doszhanova
Teacher of ACC

Мұқағали Мақатаев — ақиық ақын

*«...Ақынмын деп қалай мен айта аламын,
Халқымның өз айтқанын қайталадым.
Күпі киген қазақтың қара өлеңін,
Шекпен жауып өзіне қайтарамын, —*

деп жырлаған ерен жырдың жаратушысы, ұлы тұлға, ұлы ақын, қазақтың лирик ақыны, мұзбалақ ақын, өзінен кейінгілер үшін мәртебесі биік ақиық ақын, өзіне дейінгі өлең өру мен жыр сомдаудағы қазақ халқының ұлттық мектептері мен дәстүрлерін жалғап қана қоймай, оны жан-жақты дамытқан, тереңдеткен, қазақтың өлең-сөзін жаңа заңғарларға көтерген, жаңа кеңістіктерге алып шыққан ХХ ғасырдың санаулы саңлақтарының бірі, Мұқағали Мақатаев ақпан айында дүниеге келіпті. Соған орай ҚАУ жанындағы мектепте саф өлеңнің жүйрігі, қазақ поэзиясының алыбына арналған «Мұқағали Мақатаев – ақиық ақын» атты поэзия кеші өтті. Біз бұл мерекені алтын ұя мектебіміздің 20 жылдық мерейтойына арнадық десек те болады.

Поэзия кешіне мектебіміздің үлгі тұтар майталман ұстаз-

дарының бірі, қазақ тілі пәнінің мұғалімі Гүлзада Байсарықызы Асқарова жоғары сынып студенттерімен Мұқағали Мақатаевты еске алу ретінде ақын өзі жырлаған «Бүгін менің туған күнім, ой, бәле-ай!» деген өлең шумақтарынан бастап, ақын сөзіне жазылған «Есіңе мені алғайсың» әнін тамылжыта орындата отырып, «Ғашықпын», «Махаббат деген не?» өлеңдерін жинақтап, сахналық қойылым ретінде көрсетті. Ал, білікті де білімді маман, танымдылығы жоғары, белсенді ұстаз Айна Биженовна Аликулова «Махаббат пен поэзия» деген тақырыпта өз шәкірттеріне ақынның өлеңдерін жаттатып, махаббат диалогын сахнада қойдырды. Жоғары санатты, шығармашылыққа жаны құмар шебер ұстаз Карипова Анар Заріпқызы, өз жұмысына адал, жауапкершілігі мол, ізденімпаз жас ұстаздар Оразбаева Эльмира Серікқанқызы мен Рахимкулова

Айгерім Мирасовналар ақынның «Аққулар ұйықтағанда» поэмасынан үзінді жаттатып, 7-сынып оқушыларымен сахналық көрініс көрсетті. Ана рөлін сомдаған Серикова Лия, әке рөлінде ойнаған Тлепов Әлішер, аңшы бейнесін сомдаған Елимбетов Аижандар бейне бір актерлердей беріле ойнап, көрерменді таң-тамаша етті.

Поэзия кешінің тамаша өтуіне себепші болған мектеп ұстаздарына, шәкірттерге үлкен алғысымды білдіремін. Поэзия кешін 10В сыныбының озат студенті Сопыбек Алдияр мен 8В сыныбының белсенді де озат студенті Сакенова Саниялар жүргізді. Алдияр өзі сүйіп оқитын ақын өлеңдерін нақышына келтіре отырып, көпшіліктің алғысына бөлене оқыса, Анар Нұрғазиева махаббат лирикасына жазылған ақын шығармасын рөлде шынайы сомдай білді. 11-сынып студенті Алвртян Давид «Үш бақытым» өлеңін, 9-сынып студенті Есенқұлов Марат «Бүгін менің туған күнім, ой, бәле-ай!», 9-сынып студенті Касымов Расул «Жиырма жыл» өлеңдерін тамаша орындап шықты. 5-сыныптың да студенттері аға-апайларынан қалыспай, ақынның өлеңдерін жатқа орындап, көрермендер ризашылығына бөленді. Атап айтсақ, Тлепов Батырхан «Бақыт деген не?», Тәңірберген Айхан «Не жетпейді?», Макажанова Камилла «Ей, өмір!», Хаджылы Рауф «Отан» өлеңдерін жатқа оқыды.

А.З.Карипова,
ҚАУ жанындағы мектептің
қазақ тілі мен әдебиеті пәні
мұғалімі

«Дара оқырман» ПОЭЗИЯ КЛУБЫ

Ақпан айының 9-шы жұлдызында ақиық ақын Мұқағали Мақатаевтың туылған күніне орай Қазақ-Америка Университетінің ұйымдастыруымен керемет кеш өтті.



Бұл кеште «Дара оқырман» поэзия клубының ашылу салтанаты болды, сонымен қатар «Аманат» атты бейне-сайысына белсене қатысқан студенттер марапатталды.

Сол сайыста көзге түскен колледжіміздің студенттері:

1-орын Қадыров Данияр, 2-орын Аружан мен Елнұр, 3-орын Умарова Мариям марапатталды. Оларға ҚАУ-дың 1-ші

вице-президенті Ә.С. Несіпбаев өз қолымен сыйлықтар беріп, марапаттады. Бізге керемет көңіл-күй сыйлап, ақынның бір өлеңін оқып берді. Бұл кеште біз ақынның өмірімен және шығармашылығымен толық таныстық.

Аманова Үміт,
Оралбаева Ұлжан,
ҚАУ жанындағы АБК студенттері

УЧИТЬСЯ ИСКУССТВУ ПЕРЕВОДА

Для студентов практика – это неотъемлемая часть учебного процесса. В течение месяца мы проходим практику в крупном международном книжном издательстве «Macmillan Publishers», основанном еще в 1843 г.

Для освоения специальности «Переводческое дело» мы практикуем разные виды переводов, как письменный, устный, также синхронный, что поначалу давалось с трудом, но со временем мы научились находить подходящие эквиваленты слов, заменять их, использовать трансформации и разные виды техники перевода. Это переводы разного жанра текстов: новости, рассказы, статьи и письма. Нас научили анализировать перевод, использовать знания, полученные в колледже, чтобы



достичь результатов и усовершенствовать навыки.

Благодаря практике мы получаем опыт общения с работодателем, с профессиональным сообществом, и этот научно-исследовательский процесс становится отправной точкой нашей профессиональной карьеры.

Айгерим Даушева
студент гр.15-ПД-201-Зр.

